

Česká pirátská strana,  
IČO: 71339698,  
se sídlem Na Moráni 360/3, 128 00 Praha 2,  
s e-mailovou adresou info@pirati.cz,  
na straně jedné jako správce osobních údajů  
(dále jen *správce*)

Bit Carvers, s. r. o.,  
IČO: 04507517,  
se sídlem Neklanova 112/9, Vyšehrad, 128 00 Praha 2,  
s e-mailovou adresou petr.urbancik@bitcarvers.com  
na straně druhé jako zpracovatel osobních údajů  
(dále jen *zpracovatel*)

(dále také společně jako *strany* nebo *smluvní strany*)

uzavírají mezi sebou následující smlouvu o zpracování osobních údajů mezi správcem a zpracovatelem ve smyslu čl. 28 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2016/679 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů (dále jen *GDPR*):

## ZPRACOVATELSKÁ SMLOUVA DATA PROCESSING AGREEMENT

### čl. 1

#### Účel smlouvy

Smluvní strany uzavírají tuto smlouvu za účelem ochrany fyzických osob v souvislosti se zpracováním jejich osobních údajů s ohledem na ustanovení čl. 8 odst. 1 Listiny základních práv Evropské unie a čl. 16 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie. Smluvní strany jsou povinny usilovat o tento cíl společnými silami.

### čl. 2

#### Předmět smlouvy

- (1) Smluvní strany prohlašují, že dne 24. 4. 2020 mezi sebou uzavřely rámcovou smlouvu o spolupráci při poskytování služeb v oblasti vývoje software (dále jen *smlouva hlavní*), jejímž předmětem byla mimo jiné dodávka a provoz softwarového řešení pro on-line získávání darů a správu dárců (CRM), (dále jen *aplikace*).
- (2) Smluvní strany prohlašují, že dne 26. 4. 2020 zároveň uzavřely smlouvu o zachování důvěrnosti informací. Tato smlouva o zachování důvěrnosti informací ani jakékoli nároky z ní plynoucí nejsou touto zpracovatelskou smlouvou nijak dotčeny.
- (3) Předmětem této smlouvy je zajištění zpracovávání osobních údajů všech osob, jejichž osobní údaje jsou zpracovávány v aplikaci, tj. zejména dárců (dále jen *subjekty údajů*). Předmětem zpracování jsou následující osobní údaje či jejich kategorie: jméno, příjmení, bydliště, telefon, email
- (4) Zpracovatel se na základě této smlouvy zavazuje zpracovávat pro správce osobní údaje subjektů údajů a případných dalších osob, zejména zaměstnanců a smluvních partnerů správce, které správce získal nebo získá a které za tím účelem zpracovateli předá.
- (5) Smluvní strany se dohodly, že odměna za zpracovávání osobních údajů na základě této smlouvy je již zahrnuta v odměna za poskytování služeb dle smlouvy hlavní.

### čl. 3

#### Základní práva a povinnosti

- (1) Zpracovatel zpracovává osobní údaje pouze pro účely správce, tedy výhradně za účelem provozu aplikace Dárcovské CRM.
- (2) Zpracovatel zpracovává osobní údaje pouze na základě doložených pokynů správce, včetně v otázkách předání osobních údajů do třetí země nebo mezinárodní organizaci, pokud mu toto zpracování již neukládá české nebo evropské právo; v takovém případě zpracovatel správce informuje o tomto právním požadavku před zpracováním, ledaže by tyto právní předpisy toto informování zakazovaly z důležitých důvodů veřejného zájmu.
- (3) Zpracovatel se dále zavazuje, že nezpřístupní ani nepoužije žádné informace, tj. nejen osobní údaje, ale také další informace, např. informace obchodní povahy, se kterými se seznámí v souvislosti se zpracováním osobních údajů.
- (4) Povinnost mlčenlivosti podle odst. 3 tohoto článku platí s výjimkou případů, kdy správce udělil písemný souhlas s takovým zpřístupněním nebo použitím osobních údajů, avšak pouze za splnění podmínek nařízení GDPR.

### čl. 4

#### Zabezpečení osobních údajů

- (1) Zpracovatel se zavazuje přijmout taková technická a organizační opatření, aby nedošlo k porušení zabezpečení osobních údajů ve smyslu čl. 4 odst. 12 GDPR, tj. aby nedošlo k neoprávněnému či nahodilému přístupu k osobním údajům, k jejich změně, zničení či ztrátě, neoprávněným přenosům, k jejich jinému neoprávněnému zpracování, jakož i k jinému zneužití osobních údajů. Tato povinnost platí i po ukončení zpracování osobních údajů zpracovatelem.
- (2) Zpracovatel se zavazuje zpracovat a dokumentovat přijatá a provedená technická a organizační opatření k zajištění ochrany osobních údajů v souladu s GDPR a jinými právními předpisy, aby zajistili úroveň zabezpečení odpovídající danému riziku, případně včetně:
  - a) pseudonymizace a šifrování osobních údajů;
  - b) schopnosti zajistit neustálou důvěrnost, integritu, dostupnost a odolnost systémů a služeb zpracování;
  - c) schopnosti obnovit dostupnost osobních údajů a přístup k nim včas v případě fyzických či technických incidentů;
  - d) procesu pravidelného testování, posuzování a hodnocení účinnosti zavedených technických a organizačních opatření pro zajištění bezpečnosti zpracování.
- (3) Zpracovatel prohlašuje, že se seznámil s vnitřními předpisy správce týkající se ochrany osobních údajů a nakládání s důvěrnými informacemi a zavazuje se je dodržovat. Správce je povinen oznámit jakoukoli změnu těchto předpisů zpracovateli bez zbytečného odkladu, nejpozději do 15 dnů od účinnosti změny, vyjma těch předpisů, které jsou zveřejněny na internetu.

## čl. 5

### Zapojení dalšího zpracovatele

- (1) Zpracovatel nesmí zapojit do zpracování žádného dalšího zpracovatele bez předchozího konkrétního písemného povolení správce.
- (2) Pokud zpracovatel zapojí se souhlasem správce dalšího zpracovatele, aby jménem správce provedl určité činnosti zpracování, musí být tomuto dalšímu zpracovateli uloženy na základě smlouvy stejné povinnosti na ochranu údajů, jaké jsou uvedeny v této smlouvě, a to zejména poskytnutí dostatečných záruk, pokud jde o zavedení vhodných technických a organizačních opatření tak, aby zpracování splňovalo požadavky stanovené GDPR. Neplní-li uvedený další zpracovatel své povinnosti v oblasti ochrany údajů, odpovídá správci za plnění povinností dotčeného dalšího zpracovatele i nadále zpracovatel (dle této smlouvy).

## čl. 6

### Povinnost zavázat mlčenlivostí další osoby

- (1) Zpracovatel se zavazuje vydáním vlastních vnitřních předpisů, příp. prostřednictvím zvláštních smluvních ujednání, zajistit, že jeho zaměstnanci a jiné osoby, které budou zpracovávat osobní údaje na základě smlouvy u zpracovatele, budou zpracovávat osobní údaje pouze za podmínek a v rozsahu zpracovatelem stanoveném a odpovídajícím této smlouvě uzavírané mezi zpracovatelem a správcem a právním předpisům, zejména bude sám (a závazně uloží i těmto uvedeným osobám) zachovávat mlčenlivost o osobních údajích a o bezpečnostních opatřeních, jejichž zveřejnění by ohrozilo zabezpečení osobních údajů, a to i po skončení zaměstnání nebo příslušných prací u zpracovatele.
- (2) Zpracovatel má povinnost všechny osoby, které zpracovatel užije při zpracování osobních údajů poskytnutých správcem, zavázat povinností mlčenlivosti, a to alespoň v rozsahu této dohody.

## čl. 7

### Součinnost správce a zpracovatele

- (1) Smluvní strany se zavazují poskytnout si vzájemně veškerou potřebnou součinnost a podklady pro zajištění bezproblémové a efektivní realizace této smlouvy, a to zejména v případě jednání se subjekty údajů, Úřadem pro ochranu osobních údajů nebo s jinými veřejnoprávními orgány.
- (2) Smluvní strany se zavazují vzájemně si neprodleně ohlašovat všechny jim známé skutečnosti, které by mohly nepříznivě ovlivnit řádné a včasné plnění závazků vyplývajících z této smlouvy.
- (3) Zpracovatel je povinen být správcem nápomocen při zajišťování souladu s povinnostmi podle článků 32 až 36 GDPR, a to při zohlednění povahy zpracování a informací, jež má zpracovatel k dispozici.
- (4) Zpracovatel je povinen zohledňovat povahu zpracování, být správcem nápomocen prostřednictvím vhodných technických a organizačních opatření, pokud je to možné, pro splnění správcovy povinnosti reagovat na žádosti o výkon práv subjektu údajů.
- (5) Zpracovatel se zavazuje poskytnout správci veškeré informace potřebné k doložení toho, že byly splněny povinnosti stanovené touto smlouvou, GDPR nebo jiným právním předpisem, a umožnit audity, včetně inspekci, prováděné správcem nebo jiným auditorem, kterého správce pověřil, a k těmto auditům přispět.

## čl. 8

### Trvání smluvního vztahu

- (1) Smlouva je uzavřena na dobu určitou, a to po dobu trvání hlavního vztahu mezi správcem a zpracovatelem, který je vymezen v čl. 2 odst. 1 této smlouvy, tj. po dobu trvání smlouvy hlavní.
- (2) Po ukončení smlouvy je zpracovatel povinen v souladu s rozhodnutím správce všechny osobní údaje subjektů údajů vymazat, nebo je vrátit správci a vymazat existující kopie, pokud české nebo evropské právo nepožaduje uložení daných osobních údajů.

## čl. 9

### Rozhodné právo

Tato smlouva a spory z ní se řídí českým právem.

## čl. 10

### Doručování

- (1) Veškeré písemnosti související s touto smlouvou (dále jen *písemnosti*) se doručují na adresu sídla uvedenou v záhlaví této smlouvy. Strany se dohodly, že méně důležité písemnosti, kterými se nemění práva a povinnosti stran, mohou být zasílány rovněž prostřednictvím e-mailové pošty na e-mailové adresy uvedené v záhlaví této smlouvy.
- (2) Písemnosti mohou být zasílány také prostřednictvím datové schránky smluvních stran. V takovém případě se písemnost považuje za doručenu okamžikem, kdy se do datové schránky přihlásí osoba, která má s ohledem na rozsah svého oprávnění přístup k dodanému dokumentu; nepřihlásí-li se taková osoba do datové schránky ve lhůtě deseti dnů ode dne, kdy byl dokument dodán do datové schránky, považuje se tento dokument za doručeny posledním dnem této lhůty. Zaslání písemnosti prostřednictvím datové schránky považují smluvní strany za úkon písemný a podepsaný.
- (3) Písemnosti se považují za doručené také třetím dnem po uložení zásilky u provozovatele poštovních služeb nebo dnem navrácení písemnosti odesílateli, pokud tuto písemnost druhá strana řádně nepřevzme či dnem odmítnutí převzetí zásilky.

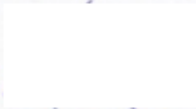
## čl. 11


### Závěrečná ustanovení

- (1) Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po jednom.
- (2) Smluvní strany prohlašují, že si před podpisem této smlouvy vzájemně sdělily veškeré skutkové a právní okolnosti, o nichž ke dni uzavření této smlouvy věděly či musely vědět, a které jsou relevantní ve vztahu k uzavření této smlouvy.
- (3) Veškeré změny a dodatky této smlouvy jsou platné pouze v písemné formě podepsané oběma stranami. Za platnou písemnou formu pro účely této smlouvy je považována i výměna datových zpráv prostřednictvím datových schránek nebo výměna e-mailů s elektronicky zaručeným podpisem.

- (4) Pokud by se z jakéhokoli důvodu jakékoli ujednání této smlouvy stalo neplatným nebo nevymahatelným, neplatnost nebo nevymahatelnost takového ujednání nebude mít vliv na platnost a účinnost zbývajících ujednání, pokud z povahy tohoto ujednání nebo z jeho obsahu nevyplývá, že neplatné nebo nevymahatelné ujednání nelze oddělit od ostatního obsahu této smlouvy. Pokud se jakékoli ujednání této smlouvy stane neplatným nebo nevymahatelným, zahájí smluvní strany jednání za účelem nové úpravy vzájemných vztahů tak, aby byl zachován původní účel smlouvy.

NA DŮKAZ TOHO, ŽE CELÝ OBSAH SMLOUVY JE PROJEVEM JEJICH PRAVÉ, SVOBODNÉ A VÁŽNÉ VŮLE, PŘIPOJUJÍ SMLUVNÍ STRANY SVÉ PODPISY.

  
\_\_\_\_\_  
správce

  
**Petr  
Urbancik**  
\_\_\_\_\_  
zpracovatel

Digitačně podepsal Petr Urbancik  
DN: cn=Petr Urbancik, o=RECOVER, s  
r.o., ou=email@recoveryplatform.com,  
c=CZ  
Datum: 2021.05.11 17:58:22 +0200